

Gemeinde: NPD Nr.: Canton:
 Objekte: EGID:

Performance pour l'efficacité énergétique (à compléter) bâtiment

Bâtiment: ☐ Bâtiment neuf Surface habitable: m ² (SBE _{neuf})	Bâtiment: ☐ Bâtiment existant Surface habitable: m ² (SBE _{existant})																																																												
Puissance installée pour le chauffage: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude et la production d'électricité: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude et la production d'électricité et la production de chaleur: kW	Puissance installée pour le chauffage: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude et la production d'électricité: kW Puissance installée pour le chauffage et la climatisation et la ventilation et la production d'eau chaude et la production d'électricité et la production de chaleur: kW																																																												
Puissance des équipements: <table border="1"> <tr> <td>Trafic de l'air</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Transport de l'eau</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Production de froid</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Pompe à chaleur</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Autres</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Total des équipements:</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> </table>	Trafic de l'air	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Transport de l'eau	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Production de froid	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Pompe à chaleur	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Autres	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Total des équipements:	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Puissance des équipements: <table border="1"> <tr> <td>Trafic de l'air</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Transport de l'eau</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Production de froid</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Pompe à chaleur</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Autres</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> <tr> <td>Total des équipements:</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> <td> kW</td> <td> W/m²</td> </tr> </table>	Trafic de l'air	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Transport de l'eau	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Production de froid	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Pompe à chaleur	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Autres	kW	W/m ²	kW	W/m ²	Total des équipements:	kW	W/m ²	kW	W/m ²
Trafic de l'air	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Transport de l'eau	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Production de froid	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Pompe à chaleur	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Autres	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Total des équipements:	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Trafic de l'air	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Transport de l'eau	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Production de froid	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Pompe à chaleur	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Autres	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Total des équipements:	kW	W/m ²	kW	W/m ²																																																									
Énergie consommée (spécifique) (→ Énergie pour le chauffage et la climatisation)	☐ ≥ 12 W/m ²																																																												

Énergie pour le chauffage de l'eau:

Température de l'eau froide: pour la climatisation et le chauffage $\theta_{CW} \geq 14^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 acqua fredda: pour la climatisation et le chauffage partiel $\theta_{CW} \geq 10^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 pour la climatisation et le chauffage contrôlé $\theta_{CW} \geq 6^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 Fabrication d'eau chaude:

EER de la machine: pour la climatisation et le chauffage $\theta_{CW} \geq 14^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 de l'unité: pour la climatisation et le chauffage partiel $\theta_{CW} \geq 10^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 pour la climatisation et le chauffage contrôlé $\theta_{CW} \geq 6^{\circ}\text{C}$ ☐ oui ☐ non
 Fabrication d'eau chaude:

Objets utilisés: ☐ oui ☐ non
 utilisés:
 Fabrication d'eau chaude:

Besoin d'énergie

Technique: Puissance électrique: kW
 Production: ☐ Décentralisée ☐ Centralisée (monobloc) Production maximale: kg/h

Basalperforationshäufigkeit/Basalfibrillenabschabung/Defibrinisation

[illegible]

Bedingungen / Comments:	Minimum in Winter:	Temperatur:	°C	rel. Feuchte:	rel. Feuchte:	%
	Maximum in Sommer:	Temperatur:	°C	rel. Feuchte:	rel. Feuchte:	%

Charge Männleinsterne: Wh/(m²·12h) oder Wh/(m²·24h) (→ Badermaßstab)

Protection solaire:

vaWert: (→ **schlechtestes Ergebnis, die das Modell ergibt**)
 (Vergleich mit Soll-Schneisehöhe) **vaWert nicht eingehalten, mögliche Begründung:**

Resistance to lactose:

☐ Abrechnung und Bilanz:

Automatischer Datenaustausch:

☐ **Abweichung vom Grund:**

Klingt die Sp. Anfruchtbar an oder die Kälberdeefrigung?

Konfigurationsfeld²:

■ $\mu \rightarrow$ Biegedruck, der die Kette in Richtung der gewünschten Zielposition verschiebt (beim ersten Anlauf der Konform/Prozess)

Ahineigine e e p l e r ::

 Poste d'alimentation en énergie électrique implantée sur site

Persistente Installation PV-Anlage	[kWp] ³
100 %	100 %
90 %	90 %
80 %	80 %
70 %	70 %
60 %	60 %
50 %	50 %
40 %	40 %
30 %	30 %
20 %	20 %
10 %	10 %
0 %	0 %

■ décaitérisée (au b/n) de photos et de tirages (en prise en service en)

□ à égaliser ($\rightarrow$ demande effective et table à 1 gen)

☐ Piston d'arrêt saharien implantée dans le canton

(unfalltechnische Gründe als inoffiziell)

Firme

Beskrivning:

Verifica elaborata dal: Direttore della Direzione Regionale del Patrimonio Culturale **Comitato dell'UNESCO**

(→ Completa e verifica la qualità delle informazioni fornite) **Controlla l'esterno:**

la correttezza e la completezza delle informazioni fornite

☐ **nome**, indirizzo e destin.:
 Nome, indirizzo risp.
 timbro della ditta

Befragten:

 Schéma de principe de l'installation et documentation technique

Plans aus dem italienischen Original in die deutsche Sprache übersetzt. Die Bereiche ersichtlich sind

¹Les installations de refroidissement sont classées en fonction de la puissance des installations de production de froid.

Controllo esecuzione: ☒ stessa persona
oppure: industriale ne sono par exemple pas consi-

⁵⁰ Die installierte Leistung der Motorvorrichtung muss mindestens der elektrischen Leistung der wichtigsten Geräte für die Kälteerzeugung

³La puissance de l'installation solaire photovoltaïque doit être supérieure ou égale à la puissance électrique des appareils principaux.

⁴Die vereinbarte Energiemenge muss mindestens der Energiemenge entsprechen, die jährlich von den wichtigsten Geräten für die Kälteer-

La quantité d'énergie requise doit être supérieure ou égale à l'énergie annuelle consommée par les appareils principaux nécessaires à la production et à la distribution de froid.

Besondere Anforderungen an Kälteanlagen, Kältemittel, Kälteanlagen und Kältemittel

Protezione solare: Sonnenresisten (vertrate e protezione solare)	☐ (→ se neccessario, allegare il calcolo)	(→ se neccessario, allegare il calcolo) Maibauchherr/Die Bauherrin
Resistenza al vento:	☐	
Name und Adresse, bzw. Firmenname und Commando automatico: l'entreprise	☐ ☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐ ☐
Allegati/Spiegazioni Date und Unterschrift:	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐

Firme

Verifica elaborata da:

Controllo della verifica/Controllo esterno:
 si attesta la completezza e
 la correttezza

Nome, indirizzo risp.
 timbro della ditta

Responsabile, tel.:

Luogo, data, firma:

Controllo esecuzione: ☐ stessa persona
 oppure: